

# هویت خود را تایید کنید

موقع مطالبه یک پرداختی یا خدمات، هویت خود را تأیید کنید.

در طول این مدت، ضرورتی به مراجعه به یک مرکز خدمات نیست.

اگر ضرورت به مطالبه یک پرداختی دارید، عاجل ترین راه برای انجام آن بصورت آنلاین است. شما می توانید هویت خود را اثبات کرده و با Centrelink یک (Centrelink وصل بشوید. بعد می توانید مطالبه خود را از طریق حساب آنلاین Centrelink خود انجام دهید.

شما همچنین می توانید هویت خود را از طریق تلفون ثابت کنید. ما یک CRN و مشخصات را برای وصل Centrelink به حساب myGov تان به شما می دهیم.

بعد از ایجاد Centrelink online account تان از طریق myGov، شما می توانید مطالبه خود را بصورت آنلاین انجام دهید.

ما باید بعداً هویت شما را بصورت حضوری تأیید کنیم. ما در آینده با شما تماس خواهیم گرفت تا به شما بگوییم که چه چیزی ضرورت داریم.

# اگر مشتری نو هستید

وقتی با ما تماس می گیرید، باید سندی از هویت خود را ارائه کنید.

شما باید مشخصات هویت 1 یا چند مورد از این اسناد را به ما بدهید:

مشخصات	سند
لایسنس در ایوری معتبر با فوتوی تان که به نام شما صادر شده است. این بشمول لایسنس های در ایوری فزیکی و دیجیتال، جو از های یادگیرنده معتبر و لایسنس های موقتی است.	لایسنس در ایوری آستر الیا
در ظرف 3 سال از تاریخ انقضا، به نام یا نام سابق شما صادر شده باشد.	گذرنامه آسترالیا
جواز معتبر که به نام شما با فتوی یا امضای شما صادر شده باشد. ما نمی توانیم جواز ها یا گواهی های خردسالان یا نوجوانان را بپذیریم.	مجوز تیرانداز یا سلاح گرم آسترالیا
مجوز صنعت مراقبت امنیتی یا مجوز کنترل از دحام معتبر. آن باید به نام شما باشد و فتو یا امضای شما را نشان دهد.	مجوز امنیتی آسترالیا
پاسپورت معتبر صادر شده توسط یک کشور دیگر، با تاپه ورود یا ویزه ی معتبر.	پاسپورت خارجی
که توسط یک ایالت یا تریتوری به نام شما با فتو یا امضاء شما صادر شده است.	كارت اثبات سن
یک کارت هویت معتبر که با نام یا امضای شما به نام شما صادر شده است. فقط اگر زیر 18 سال سن داشته باشید و اسناد دیگری را ندارید می توانید از این کارت استفاده کنید.	كارت هويت متعلم متوسطه
یک تذکره کامل به نام شما یا نام سابق شما که توسط Births, Deaths and Marriages صادر شده باشد. ما نمی توانیم خلاصه تذکره یا کارت های هویت را بپذیریم.	تذكره آستراليا
که توسط دولت ایالتی یا تریتوری صادر شده باشد. ما نمی توانیم سرتیفکت های صادر شده از مراسم عقد، کلیسا یا عاقد را بپذیریم.	سرتيفكت ازدواج آستراليا

ک ویزه ی باشندگی یا ویزه ی توریستی معتبر که به نام یا نام قبلی شما صادر شده باشد. ما	
سی توانیم ویزه ی منقضی شده را بپذیریم.	٤
ه به نام یا نام سابق شما صادر شده باشد <sub>.</sub> اگر نام شما در سرتیفکت والدین تان ریکارد شده	Australian citizenship
ست، می توانید از آن استفاده کنید.	certificate
ک کارت صادر شدہ توسط Department of Home Affairs به نام یا نام قبلی شما.	! ImmiCard
فير حقوقي نام يا سرتيفكت تعويض نام.	
ه توسط دولت آستر الیا بر ای شخصی که در خارج از آستر الیا متولد شده است، صادر می	سرتیفکت راجستری آسترالیا از
ه توسط دولت آستر الیا برای شخصی که در خارج از آستر الیا متولد شده است، صادر می ود. حداقل یکی از والدین او در هنگام تولدش تابع آستر الیا بوده است.	طریق نسلی ش

### اگر یک نماینده مجاز داشته باشید چه اتفاقی می افتد

نماینده شما می تواند از طریق تلفون جواز دریافت کند و سپس از طریق تلفون هویت خود را به ما اثبات کند.

## چگونه نام قانونی خود را تغیر یا اصلاح کنید

اگر نام قانونی خود را تغیر می دهید، مهم است که آن را به ما اطلاع دهید.

برای تغیر یا اصلاح نام حقوقی شما، ما به جزئیات یک سند اصلی که توسط Births, Deaths and Marriages صادر شده است و رضایت شما برای تأیید سند ضرورت داریم.

## چه موقعی ضرورت است هویت شریک زندگی را تأیید کنید

اگر موارد ذیل را مطالبه می کنید، ما باید هویت شما و شریک زندگی تان را از طریق تلفون معلوم کنیم:

- Parenting Payment
- Low Income Health Care Card
  - Farm Household Allowance
    - .Pension Loans Scheme •

اگر هویت شریک زندگی شما را قبلاً تأیید کرده ایم، ممکن است ضرورتی به اسناد بیشتر از آنها نداشته نباشیم.

#### برای معلومات بیشتر

- با لین تلفون پرداختی عادی خود تماس بگیرید و به ما اطلاع دهید که شما به ترجمان شفاهی نیاز دارید. ما یک ترجمان را به صورت رایگان ترتیب خواهیم داد. برای لستی از نمبر تلفون های ما، به servicesaustralia.gov.au/phoneus مراجعه کنید.
  - با 202 131 تماس بگیرید تا در مورد پرداختی ها و خدمات Centrelink به لسان خود گپ بزنید.
- با نمبر Translating and Interpreting Service (TIS National) تماس بگیرید تا به اسان خود در مورد پرداختی ها و خدمات Medicare و Child Support گپ بزنید.
  - به servicesaustralia.gov.au/yourlanguage مراجعه کنید، که در آن می توانید معلومات را به لسان خود بخوانید، گوش کنید یا تماشا نمائید.
    - برای کسب معلومات بیشتر به لسان انگلیسی، به servicesaustralia.gov.au/identity مراجعه کنید.
      - از یک مرکز خدمات باز دید کنید.

PAGE 2 OF 6 Services Australia

توجه: تماس های تلفونی از نمبر های '13' از هر نقطه آسترالیا با نرخ ثابت چارج می شود. این نرخ ممکن است بسته به نرخ مکالمه محلی فرق بکند و ممکن است بین ارائه دهندگان خدمات تلفونی نیز متفاوت باشد. تماس با نمبر های '1800' از تلفون منزل شما رایگان است. تماسهای تلفونی عمومی و تلفن مبایل ممکن است زمان بندی شوند و با نرخ بالایی چارج شوند.

### رفع مسئوليت

معلومات موجود در این نشریه فقط منحیث رهنمای پرداختی ها و خدمات در نظر گرفته شده است. این وظیفه شما است که تصمیم بگیرید که آیا می خواهید تقاضای پرداختی کنید و با توجه به شرایط خاص خود اقدام به انجام یک درخواست کنید.

PAGE 3 OF 6 Services Australia



# **Confirm your identity**

## Confirm your identity when you claim a payment or service.

There is no need to visit a service centre during this period.

If you need to claim a payment, the quickest way to do this is online. You can establish your identity and get a Centrelink Reference Number (CRN) with myGov to link to Centrelink. You can then make your claim through your Centrelink online account.

You can also establish your identity over the phone. We will give you a CRN and details to link Centrelink to your myGov account.

After you set up your Centrelink online account through myGov, you can make your claim online.

We will need to confirm your identity in person at a later date. We will contact you in the future to let you know what we need.

## If you are a new customer

When you call us you will need to provide us proof of your identity.

You will need to give us identity details from 1 or more of these documents:

Document	Details
Australian driver licence	A current driver licence with your photo issued in your name. This includes physical and digital driver licences, current learner permits and provisional licences.
Australian passport	Issued in your name or former name, within 3 years of the expiry date.
Australian Shooter or firearm licence	A current licence, issued in your name with your photo or signature. We cannot accept minor or junior permits or licences.
Australian Security licence	A current security protection industry or crowd control licence. It must be in your name and show your photo or signature.
Foreign passport	A current passport issued by another country, with a valid entry stamp or visa.
Proof of age card	Issued by a state or territory government in your name with your photo or signature.
Secondary student ID card	A current ID card, issued in your name with your photo or signature. You can only use this if you are under 18 and do not have the other documents.
Australian birth certificate	A full birth certificate in your name or former name issued by Births, Deaths and Marriages. We cannot accept birth extracts or birth cards.
Australian marriage certificate	Issued by a state or territory government. We cannot accept ceremonial, church or celebrant issued certificates.
Australian visa	A current resident or tourist visa issued in your name or former name. We cannot accept expired visas.

Document	Details
Australian citizenship certificate	Issued in your name or former name. If your name appears on your parents' certificate, you can use that.
ImmiCard	A card issued in your name or former name by the Department of Home Affairs.
Name change	Legal change of name or deed poll certificate.
Australian Certificate of Registration by Descent	Issued by the Australian Government to a person born outside Australia. At least one of their parents was an Australian citizen at the time of their birth.

#### What happens if you have an authorised nominee

Your nominee can be authenticated over the phone and then establish your identity with us over the phone.

### How to change or correct your legal name

It is important to tell us if you change your legal name.

To change or correct your legal name, we will need the details of an original document issued by Births, Deaths and Marriages and your consent to verify the document.

### When you need to confirm a partner's identity

We need to establish both your and your partner's identity over the phone, if you are claiming:

- Parenting Payment
- Low Income Health Care Card
- Farm Household Allowance
- Pension Loans Scheme.

If we have already confirmed your partner's identity, we may not need further documents from them.

#### For more information

- Call your regular payment line and let us know you need an interpreter. We will arrange one for free. For a list of our phone numbers, go to **servicesaustralia.gov.au/phoneus**
- Call 131 202 to speak with us in your language about Centrelink payments and services
- Call the Translating and Interpreting Service (TIS National) on 131 450 to speak with us in your language about Medicare and Child Support payments and services
- Go to **servicesaustralia.gov.au/yourlanguage** where you can read, listen to or watch information in your language
- Go to servicesaustralia.gov.au/identity for more information in English
- Visit a service centre.

PAGE 5 OF 6 Services Australia

**Note**: calls from your home phone to '13' numbers from anywhere in Australia are charged at a fixed rate. That rate may vary from the price of a local call and may also vary between telephone service providers. Calls to '1800' numbers from your home phone are free. Calls from public and mobile phones may be timed and charged at a higher rate.

#### **Disclaimer**

The information contained in this publication is intended only as a guide to payments and services. It is your responsibility to decide if you wish to apply for a payment and to make an application with regard to your particular circumstances.

PAGE 6 OF 6 Services Australia